

20 novembre 2001- Convention collective de travail relative aux rémunérations des ouvriers non qualifiés des niveaux 2.3 ou 4 dans les entreprises de travail adapté situées dans la Région de Bruxelles-Capitale à partir du 1^{er} juillet 2001

20 november 2001- Collectieve arbeids-overeenkomst betreffende de lonen van ongeschoolde arbeiders van de niveaus 2,3 of 4 in de beschutte werkplaatsen gevestigd in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest vanaf 1 juli 2001

CHAPITRE I – Champ d'application

HOOFDSTUK I – Toepassingsgebied

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs des entreprises de travail adapté ressortissant à la Commission paritaire pour les entreprises de travail adapté et les ateliers sociaux, agréés et subventionnés par la Commission communautaire française, et aux travailleurs handicapés qu'elles occupent.

Artikel 1. Deze collectieve arbeids-overeenkomst is van toepassing op de werkgevers van de beschutte werkplaatsen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de beschutte werkplaatsen en de sociale werkplaatsen, erkend en gesubsidieerd door de Franse Gemeenschapscommissie en op de werknemers met een handicap die zij tewerkstellen.

Par travailleurs handicapés, on entend aussi bien les travailleurs masculins et féminins engagés dans un contrat d'ouvrier ou d'employé, occupés dans les entreprises de travail adapté susvisées.

Onder werknemers met een handicap verstaat men zowel de mannelijke als vrouwelijke werknemers aangeworven met een contract als arbeider of bediende, tewerkgesteld in bovenvermelde beschutte werkplaatsen.

CHAPITRE II – Cadre juridique

HOOFDSTUK II – Juridisch kader

Art. 2. La présente convention collective de travail est conclue conformément aux dispositions de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires.

Art. 2. Deze collectieve arbeids-overeenkomst wordt gesloten overeenkomstig de bepalingen van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités.

Art. 3. La présente convention collective de travail est conforme aux dispositions de la loi du 26 juillet 1996 relative à la promotion de l'emploi et à la sauvegarde préventive de la compétitivité, et en particulier avec celles de l'arrêté royal du 20 décembre 1996.

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is in overeenstemming met de bepalingen van de wet van 26 juli 1996 tot bevordering van de werkgelegenheid en tot preventieve vrijwaring van het concurrentievermogen, en in het bijzonder met deze van het koninklijk besluit van 20 december 1996.

NEERLEGGING-DÉPÔT | REGISTR.-ENREGISTR.

21-12-2001

31-01-2002

NR.
N°

60.873 / 40/327

Art. 4 Les fonctions des ouvries non qualifiées des niveaux 2,3 ou 4 sont définies par la convention collective de travail du 20/11/2001 relative à la classification des fonctions, aux barèmes et rémunérations horaires des membres du personnel des entreprises de travail adapté agréées et subsidiées par la Commission communautaire française.

CHAPITRE III – Rémunération

Art. 5. Afin de répondre à la nécessité d'une tension salariale suffisante, les partenaires sociaux conviennent d'accorder une augmentation fixée à 2 francs (0,0496) minimum/heure au 01/07/2001 aux ouvriers non qualifiés de niveau 2 dont la rémunération horaire est supérieure aux montants prévus à l'annexe 2 de la convention collective dont question à l'article 4, sauf s'ils ont déjà bénéficié d'une telle augmentation entre le 01/01/2001 et le 30/06/2001.

Art. 6. Ils conviennent d'accorder une augmentation fixée à 2 F (0,0496) minimum/heure au 01/01/2003 et à 2 F (0,0496) minimum/heure entre le 01/01/2005 et le 31/12/2005 aux ouvriers non qualifiés de niveau 2 dont la rémunération horaire à ces dates sera supérieure aux montants prévus à l'annexe 2 de la convention collective dont question à l'article 4.

CHAPITRE IV. – Durée

Art. 7. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} juillet 2001 et est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée par chacune des parties avant le 30 juin de chaque année, avec effet au 1^{er} janvier de l'année suivante. La dénonciation doit être notifiée par lettre recommandée à la poste, adressée au Président de la Commission paritaire.

Art. 4. De functies van de ongeschoolde arbeiders van de niveaus 2,3 of 4 worden bepaald door de collectieve arbeidsovereenkomst van 20/11/2001 betreffende de functieclassificatie, de loonschalen en de uurlonen van de personeelsleden van de beschutte werkplaatsen erkend en gesubsidieerd door de Franse Gemeenschapscommissie.

HOOFDSTUK III – Loon

Art. 5. Om tegemoet te komen aan een voldoende loonspanning komen de sociale partners overeen om op 01/07/2001 een verhoging van minimum 2 frank (0,0496) /uur toe te kennen aan de ongeschoolde arbeiders van niveau 2, waarvan het uurloon hoger is dan de bedragen bepaald in bijlage 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst waarvan sprake in artikel 4, behalve als ze reeds zo een verhoging hebben genoten tussen 01/01/2001 en 30/06/2001.

Art. 6. Zij komen overeen om op 01/01/2003 een verhoging van minimum 2 frank (0,0496) per uur toe te kennen en van minimum 2 frank (0,0496) per uur tussen 01/01/2005 en 31/12/2005 aan de ongeschoolde arbeiders van niveau 2, waarvan het uur-loon dan hoger is dan de bedragen bepaald in bijlage 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst waarvan sprake in artikel 4.

HOOFDSTUK IV – Duur

Art. 7. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt van kracht op 1 juli 2001 en is gesloten voor onbepaalde tijd. Zij kan door elk van de partijen worden opgezegd voor 30 juni van elk jaar, met effect op 1^{er} januari van het volgende jaar. De opzegging moet bij een ter post aangetekende brief worden betekend, gericht aan de Voorzitter van het Paritair Comité.